



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 912 240 622
Organisasjonsform: Norskreg. utenlandsk foretak
Foretaksnavn: VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH
Forretningsadresse: Kerpelystrasse 199
A-8700 Leoben

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: KPMG TAX AS
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 21.03.2022

Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 16.05.2023



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		2 121 531	483 344
Sum inntekter		2 121 531	483 344
Kostnader			
Varekostnad		2 361 719	1 064 059
Lønnskostnad	1		
Annen driftskostnad	1	8 980	5 797
Sum kostnader		2 370 699	1 069 856
Driftsresultat		-249 168	-586 512
Netto finans			
Ordinært resultat før skattekostnad		-249 168	-586 512
Skattekostnad på ordinært resultat	2		9 185
Ordinært resultat etter skattekostnad		-249 168	-595 697
Årsresultat	3	-249 168	-595 697
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-249 168	-595 697
Totalresultat		-249 168	-595 697
Overføringer og disponeringer			
Udekket tap		-249 168	-595 697
Sum overføringer og disponeringer		-249 168	-595 697



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	2		
Andre langsiktige fordringer	4		
Sum anleggsmidler		0	0
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	4	31 525	117 900
Andre kortsiktige fordringer	4	66 036	
Sum fordringer		97 561	117 900
Sum omløpsmidler		97 561	117 900
SUM EIENDELER		97 561	117 900
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital		-788 461	-539 293
Sum opptjent egenkapital		-788 461	-539 293
Sum egenkapital	3	-788 461	-539 293
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	2		
Annen langsiktig gjeld			



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
Langsiktig konserngjeld	4		
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	4		
Betalbar skatt	2		9 185
Skyldig offentlige avgifter			93 041
Kortsiktig konserngjeld		886 022	554 967
Annen kortsiktig gjeld	4		
Sum kortsiktig gjeld		886 022	657 193
Sum gjeld		886 022	657 193
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		97 561	117 900



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2022 186034

Enheten

Organisasjonsnummer: 912 240 622
Organisasjonsform: Norskreg. utenlandsk foretak
Foretaksnavn: VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH
Forretningsadresse: Kerpelystrasse 199
A-8700 Leoben

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: KPMG TAX AS
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 21.03.2022

Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 21.04.2022



Organisasjonsnr: 912 240 622
VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt		2 121 531	483 344
Sum inntekter		2 121 531	483 344
Kostnader			
Varekostnad		2 361 719	1 064 059
Lønnskostnad	1		
Annen driftskostnad	1	8 980	5 797
Sum kostnader		2 370 699	1 069 856
Driftsresultat		-249 168	-586 512
Netto finans			
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på ordinært resultat	2	-249 168	-586 512
Ordinært resultat etter skattekostnad		-249 168	-595 697
Årsresultat	3	-249 168	-595 697
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-249 168	-595 697
Totalresultat		-249 168	-595 697
Overføringer og disponeringer			
Udekket tap		-249 168	-595 697
Sum overføringer og disponeringer		-249 168	-595 697



Organisasjonsnr: 912 240 622
VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	2		
Andre langsiktige fordringer	4		
Sum anleggsmidler		0	0
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer	4	31 525	117 900
Andre kortsiktige fordringer	4	66 036	
Sum fordringer		97 561	117 900
Sum omløpsmidler		97 561	117 900
SUM EIENDELER		97 561	117 900
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital		-788 461	-539 293
Sum opptjent egenkapital		-788 461	-539 293
Sum egenkapital	3	-788 461	-539 293
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	2		
Annen langsiktig gjeld			
Langsiktig konserngjeld	4		
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	4		
Betalbar skatt	2		9 185
Skyldig offentlige avgifter			93 041
Kortsiktig konserngjeld		886 022	554 967
Annen kortsiktig gjeld	4		



Sum kortsiktig gjeld	886 022	657 193
Sum gjeld	886 022	657 193
SUM EGENKAPITAL OG GJELD	97 561	117 900



Organisasjonsnr: 912 240 622
VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall aksjer og aksjeeiere

Note

0

Antall årsverk i regnskapsåret

Virksomheten har hatt følgende antall årsverk:

0.00

Omløpsmidler Startdato Sluttdato Endring

Skattemessig fremf.undersk. Startdato Sluttdato Endring

Kortsiktig gjeld Startdato Sluttdato Endring



Årsregnskap 2021

Voestalpine Railway Systems GmbH

Resultatregnskap
Balanse
Noter til regnskapet

Org.nr.: 912 240 622



RESULTATREGNSKAP

VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH

DRIFTSINNEKTER OG DRIFTSKOSTNADER	Note	2021	2020
Salgsinntekt		2 121 531	483 344
Sum driftsinntekter		2 121 531	483 344
Varekostnad		2 361 719	1 064 059
Annen driftskostnad	1	8 980	5 797
Sum driftskostnader		2 370 699	1 069 856
Driftsresultat		-249 168	-586 512
FINANSINNEKTER OG FINANSKOSTNADER			
Ordinært resultat før skattekostnad		-249 168	-586 512
Skattekostnad på ordinært resultat	2	0	9 185
Ordinært resultat		-249 168	-595 697
EKSTRAORDINÆRE INNEKTER OG KOSTNADER			
Årsresultat	3	-249 168	-595 697
OVERFØRINGER			
Overført til udekket tap		249 168	595 697
Sum overføringer		-249 168	-595 697



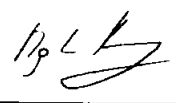
BALANSE

VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH

EIENDELER	Note	2021	2020
OMLØPSMIDLER			
FORDRINGER			
Kundefordringer	4	31 525	117 900
Andre kortsiktige fordringer	4	66 036	0
Sum fordringer		97 561	117 900
Sum omløpsmidler		97 561	117 900
Sum eiendeler		97 561	117 900
EGENKAPITAL OG GJELD			
EGENKAPITAL			
OPPTJENT EGENKAPITAL			
Annen egenkapital		-788 461	-539 293
Sum opptjent egenkapital		-788 461	-539 293
Sum egenkapital	3	-788 461	-539 293
GJELD			
AVSETNING FOR FORPLIKTELSE			
KORTSIKTIG GJELD			
Betalbar skatt	2	0	9 185
Skyldig offentlige avgifter		0	93 041
Konserngjeld		886 022	554 967
Sum kortsiktig gjeld		886 022	657 193
Sum gjeld		886 022	657 193
Sum egenkapital og gjeld		97 561	117 900

21.03.2022


Thomas Stocker
CFO


Markus Hlatky
Vice President – Consolidation/Taxes

VOESTALPINE RAILWAY SYSTEMS GMBH

SIDE 3



Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapsloven og NRS 8 - God regnskapsskikk for små foretak.

DRIFTSINTEKTER

Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet. Tjenester inntektsføres etter hvert som de leveres.

SKATT

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22 % på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reverseres i samme periode er utlignet og nettoført.

KLASSIFISERING OG VURDERING AV OMLØPSMIDLER

Omløpsmidler og kortsiktig gjeld omfatter normalt poster som forfaller til betaling innen ett år etter balansedagen, samt poster som knytter seg til varekretsløpet. Omløpsmidler vurderes til laveste verdi av anskaffelseskost og virkelig verdi.

FORDRINGER

Kundefordringer og andre fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap. Avsetning til tap gjøres på grunnlag av en individuell vurdering av de enkelte fordringene.

Note 1 Lønnskostnader og ytelser, godtgjørelser til daglig leder, styret og revisor

LØNSKOSTNADER

	2021	2020
Sum	0	0

Selskapet har i 2021 sysselsatt 0 årsverk.

YTELSER TIL LEDEDE PERSONER

	Daglig leder	Styret
Sum	0	0

REVISOR

Selskapet er ikke revisjonspliktige

Note 2 Skatt

Årets skattekostnad	2021	2020
Resultatført skatt på ordinært resultat:		
Betalbar skatt	0	9 185
Endring i utsatt skattefordel	0	0
Skattekostnad ordinært resultat	0	9 185



Skattepliktig inntekt:		
Ordinært resultat før skatt	-249 168	-586 512
Permanente forskjeller	0	628 262
Skattepliktig inntekt	-249 168	41 750
Betalt skatt i balansen:		
Betalbar skatt på årets resultat	0	9 185
Sum betalbar skatt i balansen	0	9 185

Skatteeffekten av midlertidige forskjeller og underskudd til fremføring som har gitt opphav til utsatt skatt og utsatte skattefordeler, spesifisert på typer av midlertidige forskjeller

	2021	2020	Endring
Akkumulert fremførbart underskudd	-249 168	0	249 168
Inngår ikke i beregningen av utsatt skatt	249 168	0	-249 168
Utsatt skattefordel (22 %)	0	0	0

I henhold til God regnskapsskikk for små foretak balanseføres ikke utsatt skattefordel.

Note 3 Egenkapital

	Annen egenkapital	Udekket tap	Sum
Pr. 31.12.2020	-539 293	0	-539 293
Pr. 01.01.2021	-539 293	0	-539 293
Årets underskudd	-249 168	-249 168	-249 168
Pr. 31.12.2021	-539 293	-249 168	-788 461

Note 4 Mellomværende med selskap i samme konsern m.v.

	Kundefordringer		Andre fordringer	
	2021	2020	2021	2020
Sum	0	0	0	0
	Leverandørgjeld		Annen langsiktig gjeld	
	2021	2020	2021	2020
Foretak i samme konsern	0	0	-886 022	0
Sum	0	0	-886 022	0